



14210 Peace avenue 19, Sukhbaatar district, 1st khoroo, Ulaanbaatar, Mongolia, Tel: 976-11-311537, Fax: 976-11-312354
Web: www.tdbm.mn, www.ebank.mn Email: comm@tdbm.mn

**REQUIRED INFORMATION FOR RECEIVING
INTERNATIONAL PAYMENTS IN Japanese YEN (JPY)**
(Японы иен хүлээн авах бол)

59: Beneficiary's information (Хүлээн авагчийн мэдээлэл):

Account Name, address, tel. (Хүлээн авагчийн нэр, хаяг, утас): _____

Account No. (Хүлээн авагчийн дансны дугаар): _____

57: Beneficiary's bank (Хүлээн авагчийн банк):

TRADE AND DEVELOPMENT BANK OF MONGOLIA,
ULAANBAATAR, MONGOLIA
SWIFT code: TDBMMNUB

56: Correspondent bank (Дамжуулагч банк):

Name, address (Банкны нэр, хаяг):

**1. MUFG BANK, LTD
(HEAD OFFICE) TOKYO, JAPAN
SWIFT code: BOTKJPJT**

**2. MIZUHO BANK LTD, TOKYO, JAPAN
SWIFT code: MHCBJPJT**

**3. SUMITOMO MITSUI BANKING CORPORATION, TOKYO, JAPAN
SWIFT code: SMBCJPJT**

САНАМЖ:

1). Хүлээн авагчийн мэдээллийг бөглөхдөө дараах зүйлсийг анхаарна уу. Үүнд:

- **Account Name:** мөрөнд төлбөр хүлээн авах дансны нэрийг (овог нэр, байгууллагын нэр) англиар болон латин үсгээр бичнэ үү.
- **Account No.:** мөрөнд төлбөр хүлээн авагчийн манай банкин дахь харилцах эсвэл хадгаламжийн дансны дугаарыг бичнэ үү.

2). Гүйлгээ саатах эрсдэлээс сэргийлж төлбөрийн зориулалт нь **үнэн зөв, тодорхой** байх ёстойг анхаарна уу.

3). Ханшийн эрсдэлд орохгүйн тулд гадаадаас төлбөр хүлээн авахдаа, тус банкинд өөрийн эзэмшиж буй дансны валютаар шилжүүлэг хүлээн авахыг зөвлөж байна.

4). Дээрх мэдээллийг бөглөж, төлбөр шилжүүлэгчдээ өгснөөр та гадаадын аль ч улсаас богино хугацаанд төлбөр хүлээн авах боломжтой.

Манай банкаар үйлчлүүлсэн Танд баярлалаа.



14210 Peace avenue 19, Sukhbaatar district, 1st khoroo, Ulaanbaatar, Mongolia, Tel: 976-11-311537, Fax: 976-11-312354
Web: www.tdbm.mn, www.ebank.mn Email: comm@tdbm.mn

**REQUIRED INFORMATION FOR RECEIVING
INTERNATIONAL PAYMENTS IN Japanese YEN (JPY)**
(Японы иен хүлээн авах бол)

59: Beneficiary's information (Хүлээн авагчийн мэдээлэл):

Account Name, address (Хүлээн авагчийн нэр, хаяг, утас): _____

Account No. (Хүлээн авагчийн дансны дугаар): _____

57: Beneficiary's bank (Хүлээн авагчийн банк):

TRADE AND DEVELOPMENT BANK OF MONGOLIA,
ULAANBAATAR, MONGOLIA
SWIFT code: TDBMMNUB

56: Correspondent bank (Дамжуулагч банк):

Name, address (Банкны нэр, хаяг):

**1. MUFG BANK, LTD
(HEAD OFFICE) TOKYO, JAPAN
SWIFT code: BOTKJPJT**

**2. MIZUHO BANK LTD, TOKYO, JAPAN
SWIFT code: MHCBJPJT**

**3. SUMITOMO MITSUI BANKING CORPORATION, TOKYO, JAPAN
SWIFT code: SMBCJPJT**

SUGGESTIONS:

1). Please pay attention to the following suggestions when filling out "Beneficiary's information":

- **Account Name:** Please write here beneficiary's account name (Full name of individual or Entity) in Roman alphabet.
- **Account No.:** Please write here beneficiary's current or savings account number.

2). Please ensure to instruct your ordering customer to fill in **the correct and full** details of the transaction when making a payment to avoid any delay.

3). You should receive an international payment in the same currency as your current or savings account, avoiding exchange rate risk.

4). Please note that by filling above mentioned details correctly and completely and then sending the required information to the ordering customer, you will receive your international payments without any delay from anywhere in the world.

Thank you for choosing our bank.